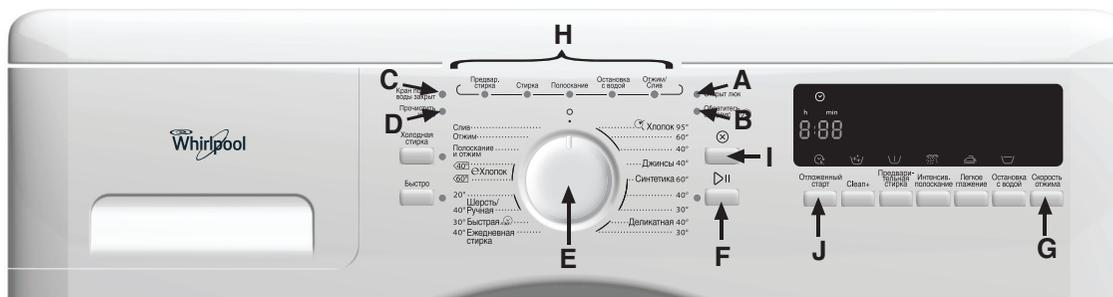


**А. Индикатор “Открыть люк”**

В данной стиральной машине предусмотрены автоматические функции безопасности, позволяющие выявить сбой и определить их причину на раннем этапе и предпринять соответствующие меры, например:

- В. Индикатор “Обратиться в сервис”**
- С. Индикатор “Открыть кран подачи воды”**
- Д. Индикатор “Прочистить насос”**



- Е. Селектор программ**
- Ф. Кнопка “Старт/Пауза”**
- Г. Выбор скорости отжима**
- Н. Индикатор последовательности выполнения программы**
- И. Кнопка “Сброс”**
- Ж. Кнопка “Отложенный старт”**

**Уровень шума :**

Стирка	-	59 дБ(А) / 1 пВт
Отжим	- 1200 об/мин	75 дБ(А) / 1 пВт
	- 1000 об/мин	74 дБ(А) / 1 пВт

Программа	Этикетки по уходу	Макс. загрузка кг	Тип белья / Примечания <i>- При выборе температуры стирки соблюдайте указания изготовителя, приведенные на этикетке с информацией по уходу</i>	Моющие средства и добавки			Дополнительные функции							Отложенный старт	Макс. скорость отжима об/мин
				Предварительная стирка	Основная стирка	Кондиционер	Холодная стирка	Быстро	Clean+	Предварительная стирка	Интенсив. полоскание	Легкое глажение	Остановка с водой		
<b>Хлопок</b> Антибактериальный 95 °C		6.0	Обыкновенное и сильнозагрязненное, плотное хлопчатое белье. В случае большой загрязненности или пятен, можете добавить дополнительно отбеливатель на кислородной основе, который может использоваться при температуре 95°C. Данная программа уничтожает бактерии и обеспечивает гигиеническую чистку вашего белья.	*	Да	*	-	-	*	*	*	*	*	*	Макс.
<b>Хлопок</b> 40 - 60 °C		6.0	Постельное, столовое и нижнее белье, полотенца, рубашки и проч из льна и хлопка нормальной и сильной степени загрязнения.	*	Да	*	*	*	*	*	*	*	*	*	Макс.
<b>Джинсы</b> 40 °C		5.0	Джинсы и одежда, например, брюки и куртки из джинсовой ткани, обычной степени загрязнения.	*	Да	*	*	*	*	*	-	-	*	*	Макс.
<b>Синтетика</b> 30 - 40 - 60 °C	 	3.0	Обыкновенная загрязненная одежда из штучного волокна (как напр. полиэстер, полиакрил, вискоза и проч) или смесь штучного волокна и хлопка.	*	Да	*	*	*	-	*	*	*	*	*	Макс.
<b>Деликатная</b> 30 - 40 °C		1.5	Занавески и одежда из деликатных ткней: платья, юбки, рубашки и блузки.	*	Да	*	*	-	-	*	-	-	*	*	1000 <sup>1)</sup>
<b>Ежедневная стирка</b> 40 °C	 	3.0	Слабо или обыкновенно загрязненное плотное белье из хлопка, льна, штучного волокна и их смесь. Эффективная одночасовая программа. Будьте внимательны, цветное, темное и светлое белье стирайте отдельно.	-	Да	*	*	-	-	-	*	*	*	*	Макс.
<b>Быстрая</b> 30 °C		3.0	Умеренно изношенную одежду из хлопка, полиэстера, полиамида и их комбинации с хлопком. Программа для освежения вещей.	-	Да	*	*	-	-	-	-	-	*	*	Макс.
<b>Шерсть/Ручная</b> Холодная - 40 °C		1.0	Шерстяны изделия снабженные символом Woolmark и допускающие машинную стирку а также изделия из шелка, льна, шерсти и вискозы (см. соответствующий символ на этикетке по уходу).	-	Да	*	-	-	-	-	-	-	*	*	1000 <sup>1)</sup>
<b>Хлопок</b> 40° 60°		6.0	Обыкновенное загрязненное хлопчатобумажное белье. При 40°C и 60°C стандартная программа хлопка и наилучшая программа, если речь идёт о комбинированном расходе воды и энергии для стирки хлопчатобумажного белья. - Энергопотребление стиральной машины рассчитывалось на основе этой программы.	-	Да	*	*	-	-	-	*	-	*	*	Макс.
<b>Полоскание + отжим</b>	-	6.0	Аналогично последнему полосканию и окончательному отжиму в программе “Хлопок”.	-	-	*	-	-	-	-	*	-	*	*	Макс.
<b>Отжим</b>	-	6.0	В этой программе выполняется интенсивный отжим. Аналогично циклу отжима в программе “Хлопок”.	-	-	-	-	-	-	-	-	-	*	*	Макс.
<b>Слив</b>	-	-	Только слив - без отжима. Альтернативный способ завершения программы после использования функции “Задержка полоскания”.	-	-	-	-	-	-	-	-	-	*	-	-

\*= опция / Да = необходима дозировка

1) Для бережного отношения к одежде, в этих программах скорость отжима ограничена.

## ДАнные по Потреблению

Расход электроэнергии в выключенном состоянии 0.16 Вт /  
во включенном состоянии 0.16 Вт.

Программа	Температура (°C)	Загрузка (кг)	Вода (л)	Энергии (кВт час) без "Быстро"	Прибл. длительность программы (часы : минуты) ☺		☹ (%)	
					без "Быстро"	с "Быстро"	1000 об/мин	1200 об/мин
Хлопок/ Антибактериал.	95	6.0	55**	1.90	2:00	-	68	58
Хлопок	60	6.0	46	1.02	2:30	1:35		
Хлопок	40	6.0	57	0.92	2:45	1:15		
Джинсы	40	5.0	78	1.00	3:00	1:30	44	40
Синтетика	60	3.0	50**	1.00	2:15	0:59		
Синтетика	40	3.0	46	0.70	2:15	0:59		
Деликатные ткани	40	1.5	60	0.60	0:50	-	68	58
Деликатные ткани	30	1.5	60	0.40	0:46	-		
Ежедневная	40	3.0	45	0.45	1:00	-		
Быстрая стирка	30	3.0	40	0.25	0:30	-	62	53
Шерсть/ Ручная стирка	40	1.0	45	0.50	0:40	-		
Шерсть/ Ручная стирка	Холодная	1.0	45	0.10	0:35	-		
e Хлопок <60>*	60	6.0	48	0.90	4:00	-	62	53
e Хлопок <60>*	60	3.0	31	0.72	2:30 ***	-		
e Хлопок <40>*	40	3.0	31	0.61	2:30 ***	-		

Данные по потреблению измерены в нормальных условиях в соответствии со Стандартом IEC/EN 60 456. Они могут варьироваться при изменении давления, температуры воды, количества загруженного белья и выбранного типа стирки. Указанные данные о потреблении относятся к температуре холодной воды на входе равной приблизительно 15 °C, а также горячей воды (если она подключена). Если существует опция подключение вашей стиральной машины к горячему водоснабжению, это снизит расход электроэнергии за счет сокращения времени нагрева (также зависимости от температуры воды из горячего крана). Расход воды и энергии рассчитываются исходя из стандартных настроек программ, выбор специальных опций, изменение скорости вращения барабана или температуры будет изменять это потребление.

☺ Длительность программы может отличаться от вышеуказанных показателей, так как зависит от фактически примененных рабочих условий (смотри "Путеводитель поиска неисправностей" в Вашей Инструкции по обслуживанию).

☹ Примерное содержание остаточной влажности (%). После окончания программы и отжима, при максимально выбранной скорости, в базовой программной настройке.

\* Для расчета уровня энергопотребления.

\*\* Для снижения температуры воды в конце цикла основной стирки, перед сливом воды, в машину добавляется некоторое количество холодной воды.

\*\*\* Автоматическая адаптация длительности программы после определения машиной веса загруженного белья.

## ПОМЕСТИТЕ БЕЛЬЕ, ДОБАВЬТЕ МОЮЩИЕ СРЕДСТВА И ВЫБЕРИТЕ НУЖНУЮ ПРОГРАММУ

Загрузите белье в стиральную машину, закройте створки барабана и проверьте, надежно ли они защелкнулись и добавьте моющее средство в соответствии с указаниями, приведенными на первой странице и в Руководстве по эксплуатации. Поверните **ручку селектора программ** на нужную программу и температуру. Начнет мигать индикаторная лампочка, расположенная рядом с кнопкой **"Старт/Пауза"**. Если после выбора программы вы ее сразу же не запускаете, стиральная машина через 15 минут автоматически выключится. Чтобы снова включить стиральную машину, поверните селектор программ в положение "O", а затем вновь поверните его на нужную программу.

## ВЫБЕРИТЕ ЛЮБУЮ НУЖНУЮ ФУНКЦИЮ

Нажмите кнопку, соответствующую любой нужной дополнительной функции - при этом загорится соответствующая индикаторная лампочка. Если комбинация программы, дополнительных функций и температуры является невыполнимой, индикаторные лампочки автоматически выключаются.

### Кнопка "Холодная стирка"

- Экономит энергию, используемую для нагрева воды, сохраняя при этом хорошие результаты стирки.
- Рекомендуется только для легко загрязненного белья без пятен.
- Пожалуйста, проверьте подходит ли ваш стиральный порошок для стирки при низкой температуре (15 или 20 °C).

- Устанавливаемые, прежде всего, при программах с низким температурным уровнем.

### Кнопка "Быстро"

- Обеспечивает более быструю стирку сокращением продолжительности программы.
- Рекомендуется только для легко загрязненного белья.
- Для хлопка не рекомендуется температура 95 °C.

### Кнопка "Clean"

- Выбирайте эту опцию, если Вы пользуетесь средством для удаления пятен (порошковым, напр. Vanish) - данная опция позволяет достичь высшей эффективности средства для получения лучшего качества стирки и удаления пятен.
- Используйте при максимальной загрузке.
- Добавьте соответствующее количество средства для удаления пятен (порошок) в основной контейнер вместе со средством для стирки (при этой опции используйте только порошки). Следуйте инструкциям производителей по дозированию.
- Программа может быть продлена до 15 минут.
- Подходит для использования средства для удаления пятен и отбеливателей на основе кислорода.

**Нельзя использовать отбеливатели с хлором или перборатом!**

### Кнопка "Предварительная стирка"

- Добавление цикла предварительной стирки к избранной программе увеличивает ее примерно на 15 мин.
- Предварительная стирка рекомендуется для очень грязного белья (напр. загрязнение песком или зернистой грязью).

- При использовании функции "Предварительная стирка" не пользуйтесь жидкими моющими средствами.

### Кнопка "Интенсивное полоскание"

- Количество воды увеличено для обеспечения более интенсивного полоскания.
- Эта функция особенно удобна для мест с особо мягкой водой, а также при стирке детского белья и одежды людей, склонных к аллергии.

### Кнопка "Легкое глажение"

- Снижает помятость при помощи увеличения количества воды и слабого отжима.

### Кнопка "Остановка с водой"

- Вещи остаются погруженными в воду последнего полоскания, их окончательный отжим не производится, за счет чего одежда не мнется и не линяет.
- Эта функция особенно полезна в том случае, если нужно произвести отжим позднее или если нужно выполнить только слив.
- Выполнение программы останавливается на этапе "Остановка с водой" в тот момент, когда на указателе последовательности выполнения программы загорается индикатор "Остановка с водой". Начнет мигать индикатор **"Старт/Пауза"**.

### Завершение действия функции "Остановка с водой":

- Нажмите кнопку **"Старт/Пауза"**; программа автоматически закончится заключительным циклом отжима для текущей программы стирки.
- Если Вы не хотите отжимать вещи в машине, установите селектор программ на программу "Слив" и нажмите кнопку **"Старт/Пауза"**.

### Кнопка "Скорость отжима"

- Для каждой программы существует автоматически заданная максимальная скорость отжима.
- Нажмите эту кнопку для задания другой скорости отжима
- Если выбранное значение скорости отжима равно "0", то окончательный отжим отключается, но во время полоскания выполняются промежуточные отжимы. Выполняется только слив воды.

## ОТЛОЖЕННЫЙ СТАРТ

Функция "Отложенный старт" позволяет использовать машину в удобное для вас время, например, ночью, когда тарифы на электроэнергию ниже. При использовании функции "Отложенный старт" не пользуйтесь жидкими моющими средствами.

- Выберите программу, температуру и дополнительные функции.
- Нажмите кнопку "Отложенный старт" для выбора, требуемого времени задержки вплоть до 23 часов;
- Нажмите кнопку **"Старт/Пауза"**. На дисплее мигает символ задержанного старта и точка, между часами и минутами. Начался отсчет времени задержанного старта.
- Когда программа начинает выполняться, индикация времени задержки исчезает и на дисплее появляется значение оставшегося времени выполнения программы.
- Если вы уже нажали кнопку **"Старт/Пауза"** время задержки может уменьшиться повторным нажатием кнопки "Отложенный старт".

### Отмена функции "Отложенный старт"

... до нажатия кнопки **"Старт/Пауза"**:

- Поверните селектор программ в другое положение или нажмите кнопку **"Сброс"**.

... после нажатия кнопки **"Старт/Пауза"**:

- Нажмите кнопку **"Старт/Пауза"** - время задержки пуска исчезнет с дисплея времени.

## ПУСК ПРОГРАММЫ

Откройте кран и нажмите кнопку **"Старт/Пауза"**. При этом загорится индикаторная лампочка, расположенная рядом с кнопкой **"Старт/Пауза"**. Указатель последовательности выполнения программ показывает текущий этап выполняемой программы стирки в направлении слева направо: Стирка, Полоскание, Слив/Отжим. По завершении этого этапа соответствующий индикатор гаснет.

## ИНДИКАТОР "ОТКРЫТЬ ЛЮК"

Перед началом выполнения программы стирки и после его завершения на дисплее высвечивается символ, указывающий на то, что можно открыть дверь. Во время выполнения программы стирки дверь заблокирована и принудительно открывать ее нельзя ни в коем случае. Если Вам срочно нужно открыть ее во время выполнения программы, см. раздел "Отмена (сброс) текущей программы до ее завершения"

## ПОКАЗАНИЯ НЕИСПРАВНОСТЕЙ

В случае каких-либо неисправностей обращайтесь к разделу "Поиск и устранение неисправностей" Вашей инструкции по обслуживанию.

**"Кран подачи воды закрыт"**: подача воды отсутствует или он недостаточен

**"Обратиться в сервис"** : отказ или неисправность электрической детали.

**"Прочистить насос"**: сточные воды из стиральной машины не откачиваются.

**На дисплее мигают обороты отжима**: дисбаланс в течение отжима.

## ЗАВЕРШЕНИЕ ПРОГРАММЫ

Индикатор "Открыть люк" загорится и на дисплее отобразится "End". Стиральная машина полностью выключится в течение приблизительно 15-ти минут, также работает на экономии электроэнергии.

1. Поверните селектор программ в положение "O".
2. Закройте кран подачи воды.
3. Откройте дверь и выньте вещи.
4. Оставьте дверцу открытой в течение некоторого времени, чтобы дать машине высохнуть.

## ИЗМЕНЕНИЕ ПРОГРАММЫ И/ЛИ ДОПОЛНИТЕЛЬНЫХ ФУНКЦИЙ ПОСЛЕ ПУСКА ПРОГРАММЫ

1. Нажмите на кнопку **"Старт/Пауза"** чтобы приостановить программу. Замигает индикаторная лампочка.
2. Выберите, если хотите, новую программу, любые дополнительные функции и другую скорость отжима.
3. Нажмите снова кнопку **"Старт/Пауза"**. Выбранная заново программа возобновляет выполнение стирки с того момента, на котором было прервано выполнение предыдущей программы. Для этой программы не добавляйте моющее средство.

## ОТМЕНА (СБРОС) ТЕКУЩЕЙ ПРОГРАММЫ ДО ЕЕ ЗАВЕРШЕНИЯ

Кнопка **"Сброс"** отменяет выполнение программы до ее завершения.

- Нажмите кнопку **"Сброс"** и держите ее нажатой не менее 3 секунд. При этом вода из машины будет слита. Имейте в виду, что перед тем, как крышка будет разблокирована, может пройти некоторое время.